



**Der Magistrat
STADT GROSS-UMSTADT**

Groß-Umstadt, den 09.06.2021

Niederschrift

2. Ausländerbeiratssitzung vom 15.05.2021

Anwesend:

Ausländerbeirat

Frau Entesar Afravi
Herr Ausländerbeiratsvorsitzender Hamid
Anzoul
Frau Parisa Bagheri
Herr Said Betraki
Frau Menije Sadun
Herr Muzaffer Terzioglu

Magistrat

Herr Stadtrat Horst Engelhardt
Herr Erster Stadtrat Matthias Kreh

Büro für Migration und Inklusion des Landkreises Darmstadt-Dieburg

Integrationsbüro des Landkreises Darm-
stadt-Dieburg Frau Despina Aslanidou

Verwaltung

Frau Hanna Rudolf

Gäste

Herr Stefan Bock

Nicht anwesend:

Ausländerbeirat

Herr Ahmad Jawad Rafiq

Beginn der Sitzung: 11:00 Uhr - 12:45 Uhr

Tagesordnung:

2. Ausländerbeiratssitzung am 15.05.2021

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Genehmigung der Niederschrift vom 14.04.2021
3. Benennung von Mitgliedern und Stellvertreter*innen in den Gremien
 - 3.1. Stadtverordnetenversammlung
 - 3.2. Haupt- und Finanzausschuss
 - 3.3. Ausschuss für Stadtentwicklung, Bauen Landwirtschaft und Verkehr
 - 3.4. Ausschuss für Sozial- und Jugendangelegenheiten
 - 3.5. Ausschuss für Klimaschutz, Energie und Umwelt
 - 3.6. Ausschuss für Stadtmarketing, Kultur und Sport
 - 3.7. Ortsbeirat Dorndiel
 - 3.8. Ortsbeirat Heubach
 - 3.9. Ortsbeirat Kleestadt
 - 3.10. Ortsbeirat Klein-Umstadt
 - 3.11. Ortsbeirat Raibach
 - 3.12. Ortsbeirat Richen
 - 3.13. Ortsbeirat Semd
 - 3.14. Ortsbeirat Umstadt
 - 3.15. Ortsbeirat Wiebelsbach
 - 3.16. Seniorenbeirat
4. Bericht und Vorbereitung der Ausschusssitzungen
5. Jahresterminplan 2021
6. Geplante Aktivitäten 2021
7. Themenschwerpunkte

8. Bericht vom Kreisausländerbeirat
9. Mitteilungen und Anfragen

Zu TOP 1 Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit

Der Ausländerbeiratsvorsitzende Herr Hamid Anzoul eröffnet die 2. Sitzung und stellt fest, dass form- und fristgerecht eingeladen wurde und dass Beschlussfähigkeit besteht.

Zu TOP 2 Genehmigung der Niederschrift vom 14.04.2021

Gegen das Protokoll vom 14.04.2021 gibt es keine Einwände.

Zu TOP 3 Benennung von Mitgliedern und Stellvertreter*innen in den Gremien

Zu TOP 3.1 Stadtverordnetenversammlung

Vertreter: Hamid Anzoul
Stellvertreterin: Entesar Afravi

Zu TOP 3.2 Haupt- und Finanzausschuss

Vertreter: Muzaffer Terzioglu

Stellvertreterin: Parisa Bagheri

Zu TOP 3.3 Ausschuss für Stadtentwicklung, Bauen Landwirtschaft und Verkehr

Vertreterin: Menije Sadun
Stellvertreterin: Parisa Bagheri

Zu TOP 3.4 Ausschuss für Sozial- und Jugendangelegenheiten

Vertreter: Hamid Anzoul
Stellvertreter: Muzaffer Terzioglu

Zu TOP 3.5 Ausschuss für Klimaschutz, Energie und Umwelt

Vertreterin: Parisa Bagheri
Stellvertreterin: Entesar Afravi

Zu TOP 3.6 Ausschuss für Stadtmarketing, Kultur und Sport

Vertreter: Ahmad Jawad Rafiq
Stellvertreter: Said Betraki

Zu TOP 3.7 Ortsbeirat Dorndiel

Vertreter: Hamid Anzoul

Zu TOP 3.8 Ortsbeirat Heubach

Vertreter: Muzaffer Terzioglu

Zu TOP 3.9 Ortsbeirat Kleestadt

Vertreterin: Menije Sadun

Zu TOP 3.10 Ortsbeirat Klein-Umstadt

Vertreterin: Menije Sadun

Zu TOP 3.11 Ortsbeirat Raibach

Vertreter: Ahmad Jawad Rafiq

Zu TOP 3.12 Ortsbeirat Richen

Vertreterin: Menije Sadun

Zu TOP 3.13 Ortsbeirat Semd

Vertreter: Hamid Anzoul

Zu TOP 3.14 Ortsbeirat Umstadt

Vertreterin: Parisa Bagheri

Zu TOP 3.15 Ortsbeirat Wiebelsbach

Vertreter: Said Betraki

Zu TOP 3.16 Seniorenbeirat

Auf Anmerkung von Herrn Engelhardt hin, wird auch eine Zusammenarbeit mit dem Seniorenbeirat empfohlen und gegenseitig erwünscht. Hierzu werden ebenfalls gegenseitig Mitglieder entsandt.

Vertreter: Hamid Anzoul.

Des Weiteren bittet Herr Engelhardt darum, den nun eingeteilten Vertretern des Ausländerbeirates die entsprechenden Gremienprotokolle zukommen zu lassen.

Zu TOP 4 Bericht und Vorbereitung der Ausschusssitzungen

Herr Hamid Anzoul hat an den konstituierenden Sitzungen der Stadtverordnetenversammlung und des Ausschusses für Klimaschutz, Energie und Umwelt teilge-

nommen. Er berichtet, dass er durch in der Teilnahme an den verschiedenen Gremien einen erheblichen Mehrwert für die Effektivität und die Reichweite des Ausländerbeirates sieht und ermutigt die Mitglieder des Ausländerbeirates, den zur Verfügung gestellten Gremienkalender rege zu nutzen und Termine möglichst wahrzunehmen.

Zu TOP 5 Jahresterminplan 2021

Als nächster Sitzungstermin wird Mittwoch, der 9.6. festgelegt. Dort will man dann die nachfolgenden Termine vereinbaren und bekanntgeben.

Zu TOP 6 Geplante Aktivitäten 2021

Die geplanten Aktivitäten sollen sich an den noch zu definierenden Themenschwerpunkten (TOP 7) orientieren und werden sich im Laufe der Zeit ergeben. Erste Ideen hierzu waren:

- Organisation von Vorträgen
- Unterstützung/Aufbau eines Netzwerkes der Kinderbetreuung rund um die Schulen
- Präsenz zeigen und niederschwelliger Ansprechpartner sein (siehe Öffentlichkeitsarbeit)
- Kommunikationsverbesserung rund um die bereits bestehenden Angebote (vhs, ZIBB, Stadt.)
- Mitwirkung und Präsentation bei Festen

Zu TOP 7 Themenschwerpunkte

Kinder- und Jugendförderung

Herr Anzoul und Herr Betraki berichten von deren Erfahrung rund um den Schulalltag und sehen dort noch erhebliches Unterstützungspotential für Kinder aus geflüchteten Familien. Man will sich bemühen, ein „Zuhause“-Gefühl für die Kinder herzustellen, sodass die Frage nach der eigenen (ursprünglichen) Nationalität in den Hintergrund tritt, man will die Kommunikation unter den Akteuren der Hilfsangebote verbessern und den Kindern und Jugendlichen dabei helfen, Kontakte zu knüpfen. Auch präventive Maßnahmen in Form von Vorträgen o.Ä. hält man für notwendig, um Schulabbrüchen, Sucht- und Gewaltproblemen vorzubeugen.

Sprachkurse

Der Bedarf an Sprachkursen wird weiterhin als sehr hoch eingeschätzt. Neben Sprachkursen speziell für Frauen mit gleichzeitiger Kinderbetreuungsmöglichkeit wird auch der Bedarf von Sprachkursen in den Muttersprachen der Kinder angesprochen. In diesem Zusammenhang wird auch der Wunsch nach einem offenen Familienzentrum/gemeinsamen Treffpunkt geäußert.

Öffentlichkeitsarbeit

Um möglichst viele Menschen zu erreichen, möchte der Ausländerbeirat auch möglichst verschiedene Medien bedienen: Es soll ein Flyer entstehen und es sollen Facebook und Instagram-Kanäle ins Leben gerufen werden.

Zu TOP 8

Bericht vom Kreisausländerbeirat

Frau Aslanidou berichtet, dass mittlerweile alle konstituierenden Sitzungen der Ausländerbeiräte des Kreises stattgefunden haben. Der Kreisausländerbeirat allerdings wartet noch auf eine Änderung der Satzung – deshalb fand hier noch keine Sitzung statt.

In der nächsten Zeit soll über die agah (Arbeitsgemeinschaft der Ausländerbeiräte Hessen) eine Schulung für neue Mandatsträger angeboten werden. Darüber wird Frau Aslanidou den Ausländerbeirat Groß-Umstadt rechtzeitig informieren und dazu einladen.

Zu TOP 9

Mitteilungen und Anfragen

Herr Kreh teilt mit, dass sich in Groß-Umstadt mittlerweile alle Gremien konstituiert haben. Er freut sich auf eine gute Kommunikationsbereitschaft untereinander und weist auf die Notwendigkeit einer guten Vernetzung hin.

Zur Lage der Pandemie weist er auf die ab Montag, den 17.5. greifenden Lockerungen hin. Das Freibad soll voraussichtlich dann im Juni öffnen und die Einlassmöglichkeiten ähnlich wie im letzten Jahr gehandhabt werden.

Außerdem erfolgt der Hinweis auf das Ratsinformations-System „Session“, zu dem alle Mandatsträger Zugang haben um sich dort über die Sitzungen aller Gremien zu informieren. Auch der Sitzungskalender ist dort immer auf dem aktuellen Stand.

Frau Rudolf verweist auf die vom 26. September bis 3. Oktober 2021 stattfindende „Interkulturelle Woche“ hin und regt an, im Rahmen dessen auch eine Veranstaltung des Ausländerbeirates durchzuführen.

Herr Betraki schlägt vor, Herrn Salami zu den nächsten Sitzungen des Ausländerbeirates als erfahrenen Akteur einzuladen. Der Vorschlag findet Zustimmung.

Hamid Anzoul
Ausländerbeiratsvorsitzender

Hanna Rudolf
Schriftführerin